



Venäjän sijajärjestelmä

Kuusi sijaa, mihin kutakin tarvitaan ja yleisimmät päätteet, joita tulet kohtaamaan.

Sija näyttää sanan roolin lauseessa. Englanti käyttää tähän sanajärjestystä ja prepositioita; venäjä vaihtaa päätteet. Opi pääte yhdessä sen tehtävän kanssa – kumpikin yksin saa järjestelmän tuntumaan mielivaltaiselta.

Kuusi sijaa yhdellä silmäyksellä

Sija	Kysyy	Ydintehtävä	Esimerkki
Nominatiivi	кто? что?	Subjekti – nimeämisuoto	Книга на столе. – Kirja on pöydällä.
Akkusatiivi	кого? что?	Suora objekti ja määränpää в/на jälkeen	Я читаю книгу. – Luen kirjaa.
Genetiivi	кого? чего?	Omistus, puuttuminen, määrä, alkuperä	Нет книги. – Kirjaa ei ole.
Datiivi	кому? чему?	Vastaanottaja, kokija	Я помогаю брату. – Autan veljeä.
Instrumentaali	кем? чем?	Millä keinolla, ja kenen kanssa	Я пишу ручкой. – Kirjoitan kynällä.
Prepositiionaali	о ком? о чём?	Aihe ja paikka	Я в школе. – Olen koulussa.

Tyypilliset yksikön päätteet

Sija	Mask. konsonantti / -й, -ь	Neutri -о / -е	Fem. -а / -я	Fem. -ь
Nom.	– / -й, -ь	-о / -е	-а / -я	-ь
Akk.	Nom. jos eloton, Gen. jos elollinen	kuten Nom.	-у / -ю	kuten Nom.
Gen.	-а / -я	-а / -я	-ы / -и	-и
Dat.	-у / -ю	-у / -ю	-е	-и
Instr.	-ом / -ем	-ом / -ем	-ой / -ей	-ью
Prep.	-е	-е	-е	-и

Kaikkein hyödyllisin tapa

Opi verbi kysymyssanan ja sijan kanssa, ei yksinään: помогать кому? + datiiivi. Она интересуется историей – интересоваться чем? + instrumentaali. Kysymyssana on tiivis merkintä koko kuviosta.

Yksi substantiivi kutakin tyyppiä, kaikki kuusi sijaa

Sija	стол (m.)	музей (m.)	окно (n.)	книга (f.)	дверь (f.)
Nom.	стол	музей	окно	книга	дверь
Akk.	стол	музей	окно	книгу	дверь
Gen.	стола	музея	окна	книги	двери
Dat.	столу	музею	окну	книге	двери
Instr.	столом	музеем	окном	книгой	дверью
Prep.	столе	музее	окне	книге	двери

Tyypilliset monikon päätteet

Sija	Yleiset päätteet	Hyvä tietää
Nom.	-ы / -и, neutrilla usein -а / -я	paljon leksikaalisia poikkeuksia
Akk.	Nom. jos eloton, Gen. jos elollinen	koskee kaikkia sukuja
Gen.	-ов / -ев / -ей tai ei päätettä lainkaan	vaikeimmin ennustettava muoto – opi se sanakohtaisesti
Dat.	-ам / -ям	yleensä säännöllinen
Instr.	-ами / -ями	yleensä säännöllinen
Prep.	-ах / -ях	yleensä säännöllinen

Prepositiot sijan mukaan

Sija	Yleisimmät prepositiot
Akkusatiivi	в, на (määränpää); через, про, за, под
Genetiivi	без, для, до, из, от, с, у, около, после, кроме, вокруг, напротив
Datiivi	к, по, благодаря, вопреки, навстречу
Instrumentaali	с, за, под, над, перед, между
Prepositionaali	о / об / обо, в, на, при

Jotkut prepositiot esiintyvät kahdesti, koska sija vaihtaa suhteen: *с работы* (töistä – genetiivi) vastaan *с другом* (ystävän kanssa – instrumentaali).

Vastakohtaparit, jotka kannattaa painaa mieleen

Kuvio A	Kuvio B	Mikä muuttuu
Я в школе.	Я иду в школу.	paikka (prep.) vs määränpää (akk.)
У меня есть вопрос.	У меня нет вопроса.	olemassaolo vs puuttuminen (gen.)
Я читал книгу.	Я прочитал книгу.	prosessi vs loppuun suoritettu kokonaisuus

Älä odota, että yksi päätte tarkoittaa yhtä asiaa

стола voi olla genetiivin yksikkö (нет стола – pöytää ei ole) tai osa määrää (два стола – kaksi pöytää). Päätteet ovat signaaleja, jotka toimivat yhdessä prepositioiden, elollisuuden ja sanajärjestyksen kanssa – eivät yksittäisiä käännöksiä.